Fachbereich Philosophie und Geisteswissenschaften Englische Philologie Struktur des heutigen Englisch



# Differences of the use of Lexical bundles by native and nonnative English speakers in academic texts

## Are there differences of the use of lexical bundles by native and non-native speakers?

Author: Michelle Pecher \* Fachbereich Englische Philologie; Freie Universität Berlin

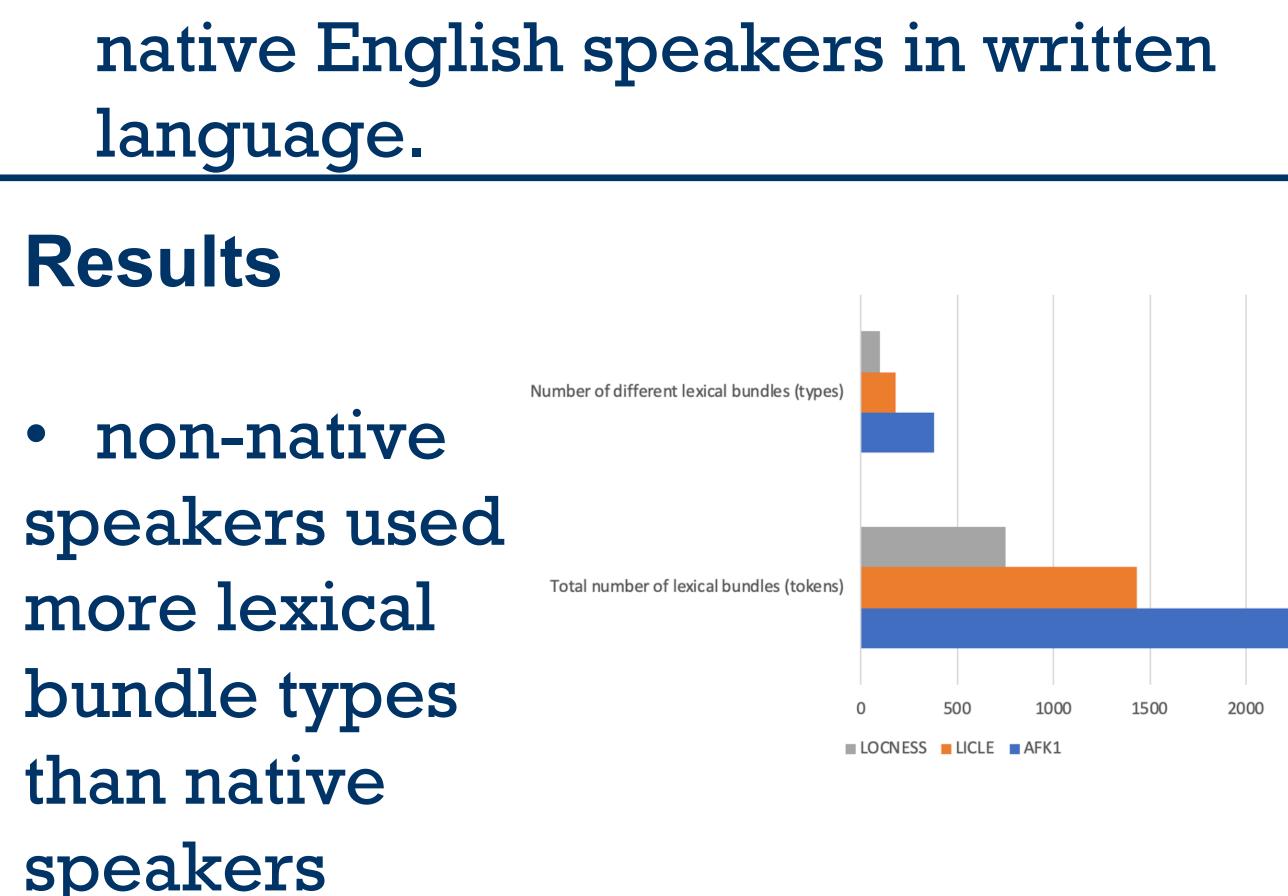
### **Introduction**

#### Lexical Bundles:

- "most frequent recurrent sequences of 3 or more words in a register or genre"<sup>1</sup>
- They are important for professional exchange of knowledge in academic prose
- Research: The difference of the use of lexical bundles by native and nonnative English speakers in written

#### Data and methodology

- used a publication of Rita
   Jukneviciene: "Lexical Bundles in
   learner language: Lithuanian learners
   vs. native speakers."
- they used three corpora in the study
  AFK 1, LICLE for NNS
- LOCNESS for NS



 Non-native speakers have fixed bundles

### **Conclusion**

- Non-native speakers do have a lack of vocabulary variety and multi-word sequences.
- Rise of awarness for vocabulary range
- Encourage students to use a larger spectre of words



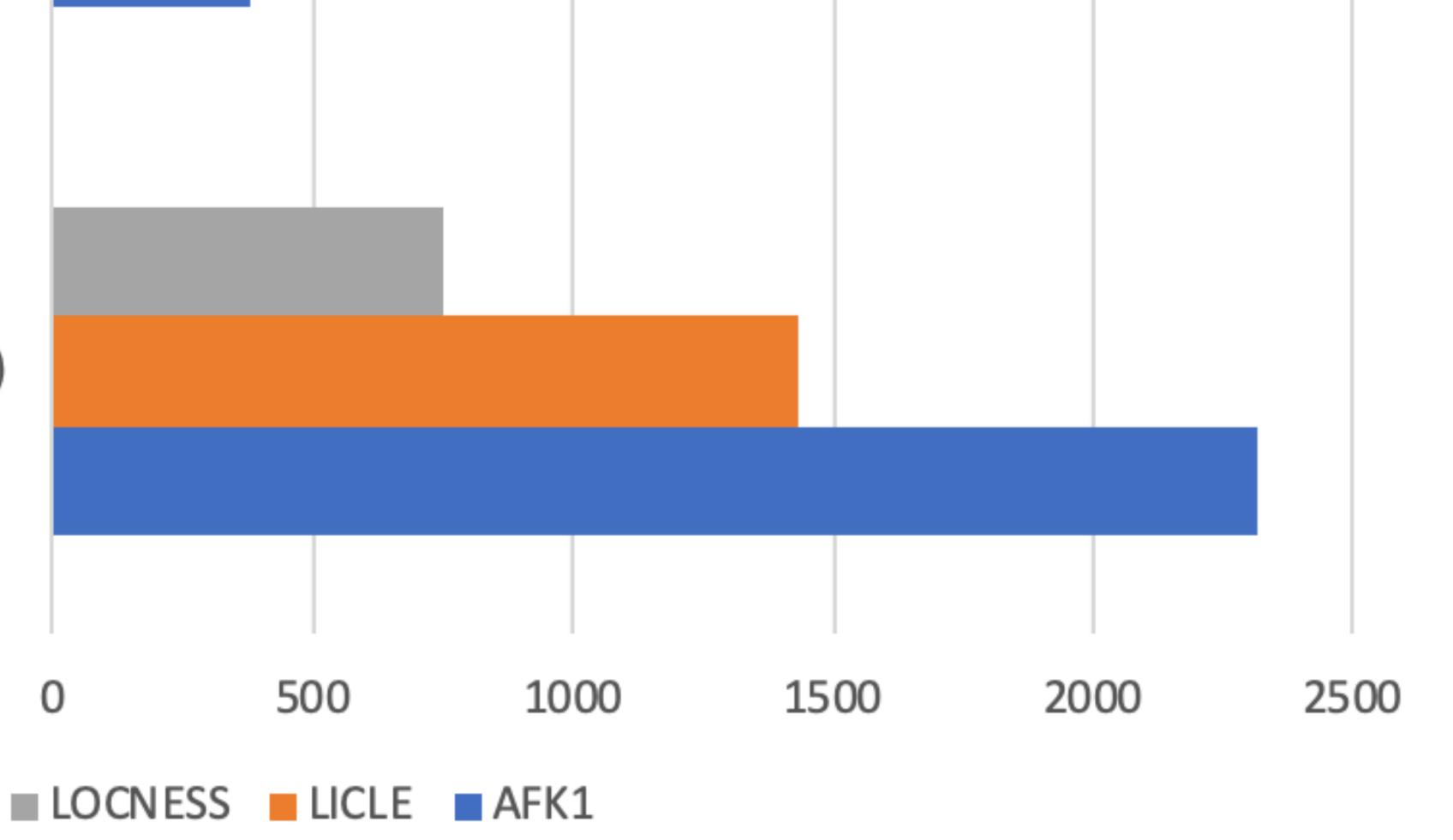
#### References

- Biber, D., Conrad, S. & V. Cortes. 2004. If You Look at...: Lexical Bundles in University Teaching and Textbooks. *Applied Linguistics* 25, 371-405
- Hyland, K. 2008. As Can Be Seen: Lexical Bundles and Disciplinary Variation. *English for Specific Purposes* (27), 4-10
- Jukneviciene, Rita. 2009. Lexical bundles in learner language: Lithuanian learners vs. native speakers
- Dontcheva-Navratilova, Olga. 2012. Lexical Bundles in academic texts by non-native speakers

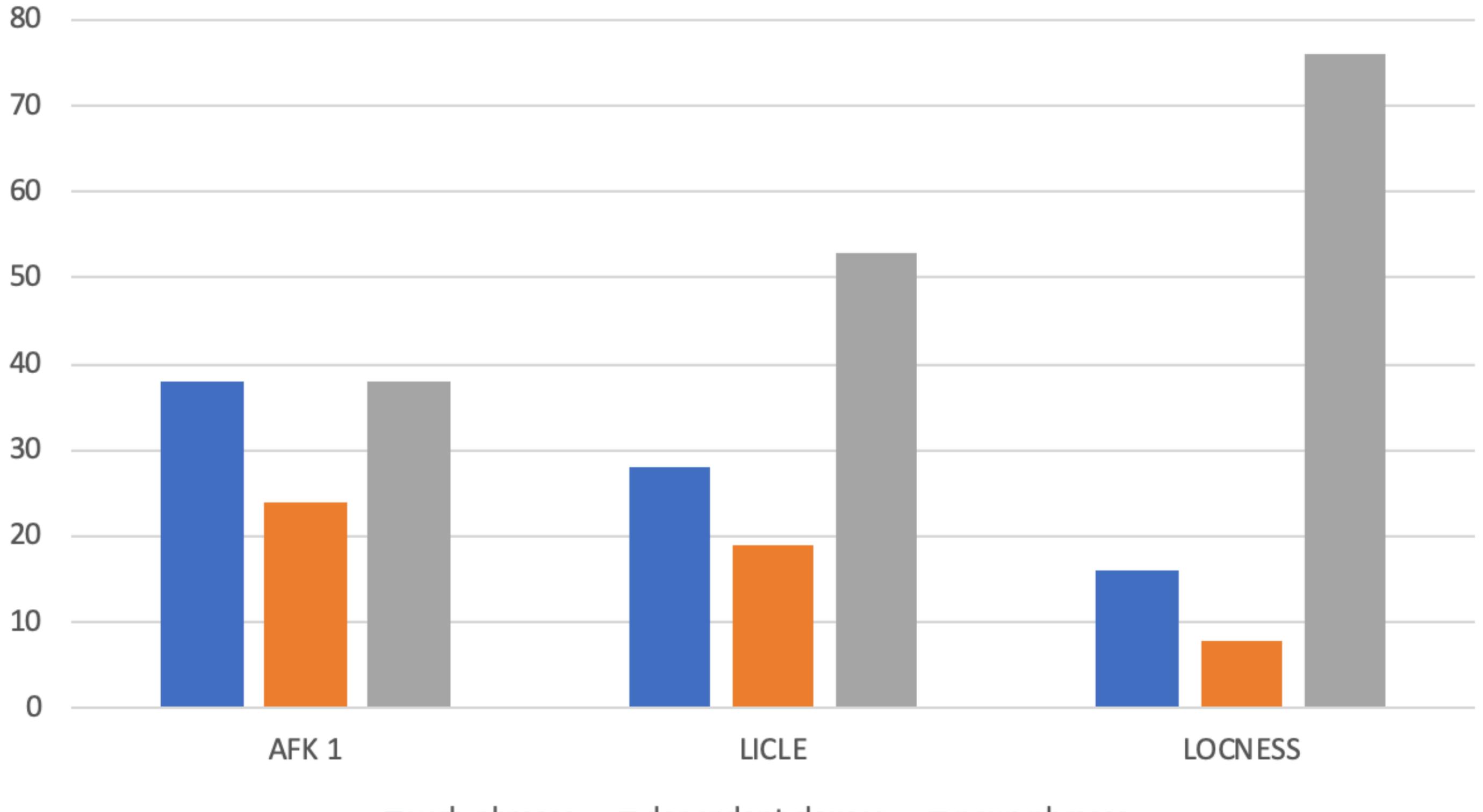




Number of different lexical bundles (types)



Total number of lexical bundles (tokens)



#### verb phrases dependant clauses noun phrases



